



(CU PREANALTA VOE.)

GAZETA

DE TRANSILVANIA.

Brashov, 22. Januarie.

Трансильванія.

Блаж. (Антързіат.) Преаноратъла Домн ши пзринте каноник а бисеричи катедрале, асесор конкиситоріала ши директор к. к. гімназіа де аичі про ріис мерітис кѣ крѣче де арѣинт амподовіт, ла 5. Іан. 1839 к. в. ан вжгетъ де 73 ані с'аѣ мѣтат ла челе череші. Рѣмзшіцелей пѣмжнѣшї, дѣпз че ар фі лѣат архіпзеторѣаска деслегаре крѣцінеаскѣ дела М. Са преалѣмінатъла ши преосфінцітла Домн ши Пзринте Впскон Іоан де Лемени, фѣсерѣ петрѣкѣтѣ ан сжнѣла пѣмжнѣтлѣшї де тоці конфрѣції сѣї Д.Д. ши П. Каноничї, де корѣла профѣсорѣск, де клѣрѣла тінѣр ампреѣнѣз кѣ тоатѣ тінерімеа школастїкѣ дін кесаро-епїскоспекѣла гімназіа ши ліцеѣ, прѣкѣм ши де мѣлѣцімеа орѣшенілор ши а стрѣнілор кѣ ачест прїлеж адѣнаці. Преаноратъла Д. ши П. Каноник ши Ректор ал семінарїѣлашї Стефан Боер, лѣжнѣшї матерїа кѣвжнтѣрїї сале дела фачере кап 15 стїх 15: „Іарѣ тѣ вѣї мерѣе ла пзрїнциї тѣї ан паче аѣжнѣгнѣ ла вѣтрѣнѣе кѣне,“ аѣ кѣвжнтат аѣспра адормїтѣлашї сѣѣ ан Хрїстос конфрѣте кѣ о елоквенціе стрѣвѣтѣтоаре ла інімі, вреднїкѣ де мерїтеле рѣпосатѣлашї ши вреднїкѣ де ачѣла пѣвалїк алес ши прокопсїт.

Рѣпосатъла Д. каноник Іоан Немеш ера кѣсноскѣт ан патріе ши алаінтеа тронѣлашї, ка вѣрѣат кѣ мѣлат маї вреднїк де о чїнстїтоаре адѣчере амінте а компатріоцілор ши ка ромжн, кѣ мѣлат маї анподовіт де мерїте пентрѣ націа сѣ пѣсе, де кѣт сѣ ле пѣтем асѣздатѣ лѣса ка сѣ фіе ангропате дін прѣѣнѣз кѣ ба-

ѣла чѣл сѣпѣс стрїкѣчѣнѣї а фіінцелор оменѣшї. Поменїтѣла вѣрѣат, іспрѣвїнд шїнцелѣ чѣле аналте ши анѣміт чѣле теологїче пе ла 179 3/4 ан ѣнїверсітатеа Іосефїнѣз дін Лемберѣ, сѣлѣжїнд ан анѣла ѣрмѣторїѣ, ка профѣсор де Гїмназіа ла Блаж, дела а. 1796 фѣ орѣнѣшїт капелан де тѣвѣрѣ ан рѣсѣвоїѣ ла рѣїментѣле І. ши Н. ромжнѣшї дін патріе; дела 1801 сѣкретарїѣ а екс. с. фостѣлашї одїніоарѣ епїскоп Іоан Бак — 1802 парох г. кат. ан клѣж — 1803 ырѣш парох мїлітѣрѣск ан Макод ши адм. вїкарїатѣлашї Роднѣї — дела 1805 ешї кѣ рѣїментѣла ла ал доїлеа рѣсѣвоїѣ фрѣнчѣск. Кѣтѣ грїжѣ вреднїкѣ де ѣн аша пзрїнте сѣфлѣтѣск аѣ пѣртат вѣрѣатѣла ачѣста пентрѣ рѣсѣвоїнічїї ан акѣрор мїжлок петрѣчѣе, кѣтѣ мжнѣзере сѣфлѣтѣаскѣ, кѣт аѣх де вѣрѣзїе ши крѣдїнѣз некаѣтїтѣ кѣтрѣ тронѣла, пентрѣ карѣ ашї вѣрѣса еї сжнѣеле, вѣ фі ансѣфлат джнѣла лор, е довадѣ пѣтернїкѣ ан окїї ноѣрїї ачѣеа, кѣмкѣ ан времіле ачѣле де прѣпастїе ши де кѣтрѣмѣр, непѣрѣсїнд нїчї ѣн паш пе фіїї ромжнїлор ан сѣфлѣтѣла сѣѣ лѣсаці, нїчї ачѣсѣш ан кжмпїа морїї, ѣнде аѣеа сѣ деа чѣле маї де пре ѣрмѣ тїне рѣсѣвоїнічїлор рѣнїці, карїї антрѣ але сале дѣрѣрї мѣшка цѣрѣжа: маї пе ѣрмѣ дін прѣѣнѣз кѣ ѣнїї дїнтр'аї сѣї кѣѣѣ ан мжнїле врѣжмашїлор. — Спѣре рѣкѣношїнѣз де ачѣсте але сале вїртѣції вреднїче де ѣн прѣѣт крѣцінеск, ши де ѣн ромжн арѣелеан крѣдїнѣос, антрѣ фѣрїчїре адормїтѣла преанѣлѣатѣла ампѣрат Францїск І. с'аѣ анѣѣрат аї амподовї пентѣла кѣ крѣче де арѣинт, кѣ карѣ аѣеа ампреѣнат ши ѣн сѣларїѣ кѣвїнѣос де банї. — Дела 1808

Ф8 ашезат парох ші вікарі8 АН Насод, 8нде АН АНІ ПЕТРЕЧЕРІІ САЛЕ ші8 С8 КШІЦЕ ші С8 МІЖЛОЧЕАСК8 М8АТЕ АНАЕСІРІ ші ПРІВІЛЕЦІ8РІ МАІ В8РТОС ПЕНТР8 ПРЕОЦІМЕА РОМЖНЕАСК8 ДІН РЕЦІМ. ІІ., АЗЦІТАІ ПРОКОПСІНЦ8 ШІ К8НОШІНЦЕЛІ ПРАКТИЧЕ АА АЖ8ТА АА АЧЕАСТА ФОАРТЕ БІНЕ. ПЕ 8РМ8 АА А. 1834 Ф8 АЛЕС ШІ КІЕМАТ КАНОНІК ШІ АССОР КОНСІСТОРІАА АН БЛАЖ, 8нде КА 8Н НЕСТОР АН СЕГІІ ШІ АНТРЕ ФРАЦІ; ШІЕА С8 ДЕСЛЕЦЕ К8 8Ш8РІНЦ8 АНТРЕВ8РІДЕ ЧЕЛЕ ГРЕТЛЕ, КАРЕ С8 ФАК АН ТРЕАБА ОК8РМ8ІРЕІ С8ФЛЕТЕЛО8 ШІ АЛЕ РЕАЦІЕІ. С8ФЛЕТ8А8І АЧЕСТ8ІР8 ПОСАТ, В8РДНІК ДЕ ЧІНСТІРЕА ВІІТОРІ8А8І ФІЕ Р8В8О8 ШІ ОДІХН8 ВЕЧНІК8!

Баїа маре. (Омор АНГРОЗІТОРІ8.) АН А8НА ЧЕА ДІН 8РМ8 АА АН8А8І ТРЕК8Т, ВІНІ АН КВАРТІР О ФЕМЕЕ К8 ВІАЦ8 АН ПРЕП8С, АА О В8Д8В8 ДІН БАІА МАРЕ, КАРЕ АТЖТ К8 ВІНДЕРЕА ДЕ ХАІНЕ П8РТАТЕ, КЖТ ШІ ПРІН К8С8Т8Р8 АШІ КЖШІГА ПМІНЕА ДЕ ТООТЕ ЗІЛЕАЕ, ШІ ДІН КАЛЕА ОМЕНІЕІ НІЧІ ОДАТ8 Н8 С8 АБ8Т8, М8КА8Р К8 Б8РКАТ8А С88, КАРЕ Ф8СЕС8 КЖТ8РЕЦ ОА8 ФОСТ А8САТ АНТР'О СТАРЕ СТРАМТОРАТ8. А8П8 ПЕТРЕЧЕРЕА ДЕ КЖТЕВА ЗІЛЕ, ВІКЛЕАНА ФЕМЕЕ ПРІБЕШІТОАРЕ АМВ8Ц8 ТООТЕ РЕАЦІІАЕ В8Д8ВЕІ КЖТ8РЕЦЕ, ТОТДЕОДАТ8 ШІ ЛОК8А, 8нде АШІ ЦІНЕА АЧЕАСТА Б8НІШОРІІ ШІ Х8ІНІЦЕЛЕ ЧЕ АЕ АБЕА. ШІІНД АЧЕСТЕ П8К8Т8ОАСА ФЕМЕЕ, АНТР'О СЕА8Р8 К8МП8Р8 ВІНА8С (РАКІ8), ШІ АТЖТА АМБІЕ ПЕ В8Д8ВА ШІ ПЕ А ФЕТІЦ8 СЛ8ЖІТОАРЕ АСА, П8Н8 КЖНД АМЖНДО8 АМЕЦІНД8СЕ АДОРМІ8Р8 АДЖНК. КЖТ В888 АЧЕАСТА ФЕМЕЕА СТРЕІН8, АНДАТ8 С8Г8Р8М8 МАІ АНТЖІ ПЕ Г8ЗДОАІА КАСІІ ДІНПРЕ8Н8 К8 ФЕТІЦ8СА ДІН АЕАГ8Н, АПОІ ШІ ПЕ СЛ8ЖІТОАРЕ; А8П8 АЧЕА ПЕ АЧЕАСТА ДІН 8РМ8 К8АКЖНДО ДЕАЛ8Н88А ТР8П8А8І С8Т8ПЖНЕІ САЛЕ, АПРІН88 ШІ ПАТ8А А8П8 ЧЕ МАІ АНТЖІ АР ФІ А8АТ ВАНІІ ШІ ВЕШМІНТЕЛЕ, К8 КАРЕ А8 ШІ Ф8ЦІТ. ФОК8А, С8ФЛАЖНД 8Н ВЖНТ ФОАРТЕ РЕПЕДЕ, АР ФІ П8ХП8ДІТ ЧЕА МАІ МАРЕ ПАРТЕ А О8АШ8А8І; ДАР ДІН НОРОЧІРЕ, ТРЕКЖНД НІШЕ Б8ІАШІ ПЕ ДІННАІНТЕА ФЕРЕСТРІІ, З8РІНД ФОК8А Ф8К8Р8 А8РМ8, ШІ П8Н8 А Н8 С8 МАІ АЗЦІ, АА С8ІН88Р8. ПЕ НЕНОРОЧІТЕЛЕ 8ЧІС8, АЕА8 АФЛАТ ДЕ Ж8М8Т8ТЕ АРЕЕ. І8РІСДІКІЦІА О8АШ8А8І АНДАТ8 АП8К8 М8С8РІАЕ СПРЕ АФЛАРЕА Ф8К8Т8ОАРЕІ ДЕ РЕАЕ, КАР8 ПЕСТЕ П8ЦІН С8 ШІ ДЕСКОПЕРІ АА СІГЕТ, АМВ8Р8КАТ8 ФІІНД АН ХАІНЕАЕ 8ЧІСЕІ. 8ЧІГ8Т8ОАРЕА АНДАТ8 АШІ М8Р8Т8РІСІ К8ЖНЧЕНА ФАП8Т8, С8П8ІНД АІМПЕДЕ, К8М8К8 ЕА ДЕ АЧЕСТЕ А8 МАІ 8РМАТ, К8ЧІ А8М ІЕ'А8 П8Ф8К8Т АН НАТ8Р8. Ж8ДЕКАТА О АЩЕАП8Т8 К8 АІНІШІРЕ АН ТЕМНІЦА СА. (Jelenkor).

— ФЛОРА — 8Н Ж8РНАЛ ДЕ БОТАНІК8 — АН Н8М8Р8А 21 ДІН СЕПТ. А. Т. НЕ ФАЧЕ К8НОС8Т, К8М8К8 СОЦІЕТАТЕА БОТАНІК8 ДІН РЕГЕНС88Р8 А8 Н8МІТ ПЕ Д. САМОІА Б8АШАІ, РЕДАКТО88А ГАЗЕТЕІ 8НГ. ДЕ А8МІНЕК8, ДІН ВЛ8Ж, ДЕ М8Д8ААРІ8 АА С88 КОРЕСП8Н8АТОРІ8, ДІН

ПРІЧІНА М8АТО8 П8ЕЦІОА8СЕ АМП8Р8Т8ШІРІ, ЧЕ АЕА8 Ф8К8Т А-А8Т ДЕСКРІІНД П8ОД8К8ТЕЛЕ БОТАНІЧЕ ДІН ПАТ8ІА НОА8Т8Р8, П8Н8 А8М П8ЕАП8ЦІН К8НОС8Т8Е.

УНГАРІА.

ПЕША. АЖНА ЧЕ МАІ Р8М8СЕС8 АН ЦЖН8Т, О А88СЕР8 ШІ АН ЕСТІМП А8П8 ОБІЧЕІ8 АА ПЕША. ДІН БОЕМІА, МО8АВІА ШІ ВІЕНА А8 ФОСТ ДЕ ФАЦ8 М8АЦІ К8МП8Р8ТОРІ ШІ АСТ8ААТ8. К8 ТОТ8А С'А8 ВЖНД8Т КА 6 МІІ ДЕ М8ЖІ ТОТФЕАІ8А АЕ АН8, ДІН КАРЕ Ж8М8Т8ТЕ АФАР8 ДЕ ЧЕА ФІН8 ШІ ЧЕА ДЕ РЖНД ДІН Т8Н88РА ДЕ ВАР8, О К8МП8Р8Р8 НЕГ8ЦЕТОРІІ ДЕ АН8 ДЕЛА ІГЛА8. ЧЕААААТ8 АН8, ЧЕ С'А8 ВЖНД8Т, ЕРА МАІ В8РТО8 ФІН8 ДЕ МІЖЛОК, ДЕ П8ОД8К8Т ДЕ ЕАРН8 ДЕ О Т8Н88Р8 С'А8 ДО8. П8ЕЦ8А (АФАР8 ДЕ ЧЕВА С8ІМБАРЕ С8ІНД С'А8 С8К8ЖНД К8 1 С'А8 2 Ф.) ЕРА ТОТ ЧЕА ДЕЛА Т8Р88А ЧЕА ДЕ МАІ НАІНТЕ (ДЕОПОЛД.) ВЖН8АРЕА М8АЦ8МІ БІНІШОР ПЕ ВЖН8ТОРІ. ДЕ АЛТМІНТЕРЕА МАІ Р8М8ЖНЕ АН88 О КЖТ8ЦІМЕ Ф88МОАС8 АН МЖНІЛЕ 8НО8А, КАРІІ Н8 С8 П8ЕА ТЕМ ДЕ С8К8ДЕРЕА П8ЕЦ8А8І. НЕГ8ЦЕТОРІІ ЧЕІ МА8І ДЕ ВІЕНА, ДА8 АР88НЕ МА8І ПЕ АН8 АТЖТ ФІН8, КЖТ ШІ ДЕ РЖНД. СЕ8А С'А ВЖНД8Т БІНЕ, П8ЕК8М ШІ ОЛЕІ8А ДЕ РАПІЦ8 ШІ ЧЕА8А. Б8Н8Т8ТЕА АР8М8РІЛО8 С8К8РІ КІРІА К8Р88ШІЛО8.

А8ІТ8ІА.

СКРІ8 ДЕЛА ВІЕНА ДІН 5. ІА8., К8М8К8 АН ЗІОА АЧЕА П8ІН88А Ц8РІІ РОМЖНЕЦІ АЛЕКСАНД88 Д. ГІКА С8 АЩЕПТА АКОЛО ДІН К8А8Т8О8ІА С'А АН ІТАЛІА.

ЦА8А РОМЖНЕА8К8.

А8ІА СЖНТ'ДО8 А8НІ, ДЕКЖНД АНТЕМЕІНД8СЕ АН О8АШ8А К8АІОВА О ТІПОГ8АФІЕ АБ8ЦІТ8 К8 ТОАТЕ ЧЕЛЕ ТРЕК8ІНЧОАСЕ, А АНЧЕП8Т'А ЕШІ ШІ 8Н Ж8РНАЛ НО8 ПЕРІОДІК Н8МІТ МО8АІК8А. АЧЕАСТ8 ФОАЕ ЕСЕ О ДАТ8 ПЕ С8П8Т8МЖН8, А8НЕА, КЖТЕ О КОАЛ8 АН О8ТАВ. П8ЕЦ8А ПЕ 8Н АН ЕСТЕ ДОІ ГАЛБЕНІ АМП8Р8Т8ШІ. АЛЕЧЕРЕА АРТІКОЛЕЛО8, К8 КАРЕ АЧЕСТ Ж8РНАЛ АШІ 8МПЛЕ ФОІЛЕ САЛЕ, ІНТЕРЕ8А, ЧЕ АН88ФЛ8 ЧЕТІТОРІЛО8 П8ІН Т8ЖНСЕЛЕ ШІ ДЕСФ8ТАРЕА ЧЕ П8ІЧІН8ЕЩЕ І8ВІТОРІЛО8 ДЕ ЧІТАНІЕ, НЕ С8П8Н АА О ДАТО8ІЕ НЕАП8РАТ8 ДЕ А'А РЕКОМАНДА ДЕ ОБЩЕ. К8 ЧЕА МАІ МАРЕ ПЛ8ЧЕРЕ ДАР ПЛ8ТІМ Т8ІЕ8Т8А К8ВІІНЧО8 СІЛІНЦІІ ШІ Р8ВНІІ Д. К. ДЕКА, ПРОФЕСОР8А8І ДЕ ДЕСЕН АА ШКОАЛА ЧЕНТРАЛ8 ДІН АЧЕА О8АШ, КАРЕ ЕСТЕ ПРОП8ІЕТО8 АА АЧЕМІ ТІПОГ8АФІІ ШІ ЕАІТО8 ШІ РЕДАКТО8 АА МО8АІК8А8І; ШІ К8 ЧЕА МАІ ВІЕ Б8К8РІЕ ФЕРІСІМ ТОАТЕ Б8НЕАЕ АНЧЕП8Т8РІ, КАРЕ П8ІВЕ8К СПРЕ ФОЛО8 ОБЩЕ8К.

Б8ІТАНІА МАРЕ.

НЕГ8ЦЕТОРІІ ДЕ Б8ІТАНІА, КАРІІ А8 А ФАЧЕ АА С8І8РНА АН А8ІА, Т8ІМІС8Р8 ДЕ К8Р8НД АА

Дорда Понсонби о скрісарє де мѣцкмітѣ пентрѣ трактатѣ де негов анкїат антре Британїа шї Тѣрчїа; ан карє ансѣ тотдеодатѣ шї дескопєре оарєш-карє фрїкѣ асѣпра арт. 7 дїн трактат, ка шї кѣм прїн ачєла ар фї 8н порт а лєвантѣлѣ шї а нѣмє чєл дїн Константїнопол фаворїк маї бїне де кѣт чєл дєла Смірна. Солѣ ґенгаєзек: лє рѣспѣнєз антре алтєлє: „Пѣррєа ладкарє сѣ амвоєск атѣца оамєні дє пратїкѣ кѣ темєїѣ інформаці, мѣ фачє а нѣдѣждѣ, кѣмкѣ ачєст трактат ва мєрїта пѣчрєа лѣ дѣрѣтѣ, кѣчї єѣ нѣ мѣ андоєск, кѣмкѣ ґѣкєрнѣл М. Салє ва аѣра 8н окїѣ аѣр ла тоатѣ вѣтѣмарєа сѣѣ пѣнєрєа ла о партє дѣ ачєлѣш. Анґїа є кѣ мѣлат маї лѣмінатѣ, дє кѣт сѣ нѣ цїє, кѣ стѣрєа бѣнѣ дѣла дє негов сѣлєборѣ дє кѣпєтєнїє а вогѣцїєт Салѣ Анґїа нѣ поартѣ нїчї 8н сѣлат вѣрѣшмѣшєск ампротїва вѣрѣнєї пѣрцї а лѣмєї; дѣр сѣ єстє гѣтѣлашї дѣнѣра дрєпѣрїлє салѣ ампротїва тѣѣѣрор атѣкѣрїлор, шї чє лѣѣ фѣкѣт сѣ пѣнѣ анѣм, аратѣ, чє поатє сѣ фѣкѣ. Вѣ сѣнт анкредїнѣат, кѣмкѣ ачєст трактат амплїнїт кѣ скѣмпѣтѣтє, ва рѣспѣндє тѣѣѣрор дрєпѣлор аѣпѣтѣрї, шї ва довѣдї, кѣмкѣ нѣѣ фѣст нїчї 8н темєїѣ дє темєрє, ка шї кѣм 8н інтерєс ар пѣтєа сѣ сѣ пѣрфѣаскѣ ла алтѣлє.

Сѣрїѣ дєла Лондон дїн 2. Іан., кѣмкѣ дє кѣрѣнд сѣѣ трїмїс нѣрѣ кѣрїєр ал статѣлѣ дѣ сѣт. Пєтєрєѣѣрѣ, кѣм сѣ вєдє асѣпра рєлацілор компанїє оңтїндїчє кѣ Пєрсіа.

Тоатє жѣрналєлє сѣнт плїнє кѣ чєлє маї трїстє вєщї дє стрїкѣѣнїлє чє лєаѣ фѣкѣт вїфорѣл, карє лѣ домнїт ан ачєстє цѣрї а Брїтанїєї дє тоатє пѣрцїлє анкѣнѣїѣратє кѣ марє, дїн нѣоптєа дєла 6. Іан. пѣнѣ ла 7 ан трѣамїаѣтї; кѣ о сѣлнїчїє маї нєпомєнїтѣ, шї карє сѣѣ антїнє маї вѣртѣс ан цѣрмїї дє ост шї вєст а Брїтанїєї шї а Ірлѣндїєї ісбїнд пє 8скѣт пѣнѣ ла Бірмінґам. Вапорѣл нѣрд-амєрїкан „Пєнсілѣванїа“ сѣ кѣфѣндѣз ла Лївєрпол шї дїн 30 оамєнї а єї маї нїчї 8нѣл нѣѣѣ скѣпат, лѣкѣрѣлє чєлє прєа скѣмпє, кѣ карє єра анкѣркатѣ сѣѣ пєрдѣт кѣ тотѣл. Шѣї-ѣчї дє корѣвїї, карє порнїєз ан ачєлѣш зї єшїнд дїн порт, є темєрє марє, кѣмкѣ сѣѣ вѣр фї прѣпѣдїт тоатє. Корѣвїа „Брїгтон“ дїн Бѣмбѣї ан Ітїа, сѣѣ сѣѣрѣмѣт ан лѣкѣл 8ндє арѣнѣасѣз анѣора. Ан чєтѣтєа Лївєрпол сѣ дѣрѣмарѣ зїдїрї антрєцї, антрє карє ка ла долѣѣчї дє оамєнї лѣшї пєрдѣрѣ вїаѣа. Тот дє ачєстє вєстєск шї дїн Манѣѣстєр, Шєѣстєр, Бірмінґам, Лїнѣолн, Хѣлл ш. а., 8ндє сѣѣ фѣкѣт паңѣбє нєсѣкѣтїтє. Дѣр ан лѣѣ-блїн (кѣпїтѣла Ірлѣндїєї) прѣпѣдї фѣрѣтѣна маї анфрїкошат дє кѣт орї 8ндє. Іїчї дєла 8лїцї антрєцї лѣ лѣат кѣпєрїшєлє касєлор, тоатє цїамѣрїлє фєрєстрїлор лєаѣ сѣпѣрт, 8нєлє касє

зѣк дѣрѣмѣтє шї ан фѣрѣмѣдѣсѣ гѣрѣдїнѣ „Фє-нїкєспѣрк“ нѣмїтѣ, чєл пѣцїн о мїє дє арѣѣрї сѣнт дєсѣдѣѣнѣцї. Тѣкѣма ан вѣрємєа тѣѣр-бѣрїї орѣанѣлѣтї ісѣѣтї 8н фѣк, карє лѣцїн-дѣсѣз нєстѣвїлїт, прєфѣѣкѣ ан чєнѣшѣз о мѣлїчїмє дє зїдїрї пѣблїчє шї прїватє. Маї мѣлатє фѣ-врїчї пѣѣтїмїрѣз фѣартє; кѣцї оамєнї лѣшї вѣр фї афлѣт моарѣтєа, анкѣ нѣ сѣ цїє.

Спанїа.

Бѣнда лѣтї Мѣнїаңоррї, карє сѣ цїнєа кѣ дѣнѣл ан мѣнцїї пїрєнєї, ла порѣнѣка кѣрѣсїї сѣ дєфѣѣкѣ дє тот; єл ансѣш арє дє гѣндѣ сѣ трєакѣ ан Франѣа кѣ кѣцїѣа дї сѣї. Рє-прєсѣлїлє сѣ вѣдѣ кѣ маї анчєтєаѣз; дѣр ла ачєстѣ нѣ є прїчїна вѣоєа сѣпанїолїлор, кѣрїї ла орї чє мѣчєлѣрїт дє оамєнї прївєск кѣ рѣчєалѣз, чї сѣтѣрѣѣтѣорєа лѣкѣрѣрє а кабїнєтє-лор сѣтрїнє прїн аңєнцїї сѣї.

Тѣрчїа.

Константїнопол 27. Дєк. 8н Хѣтї-шєрїф, ан трєакѣ Сєрбїєї сѣѣ дѣт дє кѣтрѣ поартѣз; кѣспрїнєлѣ лѣтї аѣнѣтєаѣз ла амѣѣ-нѣтѣѣїрєа рєлацілор Сєрбїєї, карє лѣ сѣ сѣ рєңѣлєѣє маї бїнє дѣпѣз нїщє інєтїтѣцїї кон-стїтѣѣїонѣлє (кѣм сѣѣ зїє шї ан нѣмѣрѣлѣ трєкѣт). Ан чєлєлѣлѣтє домнїчє аїчї отѣчєрє марє. Іѣрдєрєа пѣлаѣѣлѣтї фєтєї Сѣлатѣнѣлѣтї фѣкѣз кѣтѣѣа сѣгомѣт ан зїлєлє трєкѣтє, кѣчї 8нїї сѣкѣрнїа, кѣмкѣ лѣр фї апрїнє нїщє кон-жѣрѣацї, карїї ар нѣзѣдї дѣпѣз вїаѣа Сѣлатѣнѣ-лѣтї. Рѣспѣнєсѣлѣ лѣтї Дѣрд Пѣнѣсонбї кѣтрѣ нє-ңѣѣѣтѣорїї дїн Смірна анкѣ дѣз мѣтєрїє дє вѣрѣїт; 8нїї дїн ачєстѣ шї дїнї ңѣтїрїлє брї-танїлор пєла 8нєлє портѣрї прѣрѣчєск вѣрємї тѣѣрѣѣратє. Кѣ тоатє ачєстє, трєвїлє лѣшї цїн кѣрѣсѣл сѣѣ, шї дє нѣ ар фї лїпєз дє банї єлє ар фї шї маї вїї. Дѣмєа нєңѣѣѣтѣорєаскѣ дє аїчї сѣ парє, кѣ ар дѣрї 8н рѣѣѣѣѣѣ; ансѣ чєї маї мѣлїцї аѣѣанѣтѣ кѣ о нєпѣсарє рєчє тоатє кѣтє ва маї адѣчє вѣрємєа кѣ сїнє. Дѣ о сѣтарє аша андоїтѣз а лѣкѣрѣрїлор нїчї нѣ сѣ поатє алтѣлїѣ, дєкѣтѣѣѣѣ вѣрємє вїн офї-цєрї вѣрѣѣѣѣѣ, карїї шї антрѣ ан сѣѣѣѣ Сѣл-танѣлѣтї ка сѣ сѣ фѣкѣз інстрѣкѣторї ла ар-мїє. Дє кѣрѣнд єстє сѣ сѣ маї ашєѣє 8н тєатѣрѣ ла Константїнопол, ан карє нѣнѣлѣмї італїєнєщє шї франѣѣѣѣѣѣѣ, дѣр шї драмє тѣѣр-чєѣѣ сѣнт сѣ сѣ жоаѣє. (Allg.Ztg.)

Грєчїа.

Атєна 27. Дєк. Лїтєратѣѣрѣ жѣрналїстї-кѣ а Грєчїєї нїчї одѣтѣ нѣѣ фѣст аша дє пѣ-рѣїтѣѣ ка тоңма ан мѣмєнтѣлѣ ачєстѣ. Ан жѣрналєлє дє тоатѣ плѣсѣ лѣ інтрѣт о лє-тѣрңїє. Сѣвєрѣл анчєтєаѣз кѣ тотѣл. Ітїна атѣрнѣз дєла трєї прѣѣсѣѣрї, чє сѣнт рїдїкатє асѣпрѣї. Вѣрїєрѣл нѣѣ єшїт дє 14 зїлє дїн

причина релаційор фамиліаре але редакторѣѣ. Янѣ ноз не ва лаче журнале ноз. — Тѣр-
вѣрѣале ші хоціале пѣблече кѣ сосіреа ерніі
анчтарѣ маі ан тоате пѣрціале. Дѣпта сѣѣ
прекѣрмат претѣтіндені, рѣмжінд нѣмаі ан
фоіале пѣблече, маі алес ан дтінд ші фон.
Чѣа дін тѣі, пе кѣт о сѣартѣ процесѣрале а-
пѣрѣ треаѣа націі, іар' чѣа дін ѣрмѣ аскѣте
кондѣѣла пентрѣ рѣсіа ші ампротіва пѣте-
рілор апѣсене. Лорд Палмерстон (міністрѣла
тревілор дін аѣарѣ ан Брітаніа) нѣ спокое-
де пентрѣ Гречіа шірѣла ал тріале де ампрѣ-
мѣт, прічіншнд кѣмкѣ гречіі сѣнт фѣрѣ кон-
стітѣціе ші прін ѣрмаре недестінічіі а мѣѣѣ-
шші пѣзтіреа каметелор, іар' антрѣ адеѣѣр,
кѣмкѣ ел арѣ прѣпѣс кѣ гречіі ар фі стѣпѣ-
ніціі дѣпѣ воеа рѣсіеі. Ансѣ тотѣш аспра
лѣкраре дін партеа енглезілор аѣ авѣт чѣа
пѣцін ѣн еіне. Ва фѣче пе рѣсоманіі гречілор,
пе корфіоціі, каподістріаніі, напіціі, колоко-
троніціі ші кѣціі маі сѣнт де ачѣсіа, чѣа ші
маі ангріѣаціі ші сѣціі; кѣчї тот прічеп дѣн-
шїі маі ан ѣрмѣ, кѣмкѣ соартеа ле аѣѣрнѣ
деѣа дініале ші Фрегателе енглезѣціі, карѣ дін
време ан време треѣ пѣла Піреѣс сѣѣ арѣнкѣ
анкора ла Саламіс, прівінд асѣпра гречіеі мѣці
ші меланколічіі кѣ окіі лор чѣі мѣлціі ші гѣѣ-
ноші де мѣтал департе вѣзѣторі (телеѣко-
пѣрї). О скімбаре де мѣлат ащептатѣ анкѣ
сѣѣ фѣкѣт ан політіка Гречіеі. Д. Міхал
Сѣцо, карѣ пѣнѣ акѣм фѣсѣсѣ ла Ст. Пе-
терѣѣѣрг ка сол, дѣстѣла де пѣзкѣт, е трі-
міс ла Лондон, ѣнде Лорд Палмерстон нѣла
поате сѣѣрї, пентрѣ ачѣеа сѣ вѣде, кѣ ан
локѣла ачѣсіа ва мерѣе Александрѣ Маврокор-
датос дін Мініѣ, карѣ е нѣдеѣде, кѣ ва а-
ѣѣта старѣа Гречіеі маі еіне (ѣѣзі маі мѣлате
Allg. Zig. Nr. 18.)

ФРАНЦА.

Кѣноскѣт еста, кѣмкѣ ан цара ачѣаста, дѣпѣ
че стѣпѣніторіѣла кѣ прілежѣла дескідеріі ка-
мерілор а ші рѣстѣе кѣѣнтѣла сѣѣ де трон
кѣтрѣ Парїі ші депѣтаціі цѣрїі андрептат,
ачѣсіа апоі лѣжнд пѣнкѣрїале кѣѣнтѣлаѣі ла
дѣсѣатѣре, фѣк ѣн рѣспѣне (адресѣ) кѣтрѣ трон,
антрѣ карѣ еі ан нѣмѣле цѣрїі антрѣціі а ші
дѣскопере сентіментеле сале асѣпра чѣлор зісѣ
де стѣпѣніторіѣла, дѣпѣ кѣм адекѣ ле аѣлаѣ
пѣзкѣте сѣѣ непѣзкѣте. Ан ачѣла ачѣаста, фѣ-
кѣндѣсѣ адреса де о комісіе спре ачѣст сѣѣр-
шіт орѣндѣитѣ, ла 7. Іан. сѣѣ ші лѣат ла
дѣсѣатѣре ан камера депѣтацілор, ансѣ кѣ
чѣа маі марѣ фѣрѣнѣѣалѣ чѣ сѣ поате со-
кѣті. Органеле опѣціілор (кѣчї аічі е ка-

мера ан маі мѣлате партіде сѣѣ фѣкціі ам-
пѣрѣитѣ) анѣміт: Дѣпін прѣзідентѣла камеріі,
Тіѣре, Гѣзіот, Могѣн ші аціі сѣѣ ампроті-
віт воінѣі міністеріѣлаѣі кѣ кѣѣнтѣ фѣлѣѣрѣ-
тоаре. Граѣѣла Моле' міністрѣла прімаріѣ ші мі-
ністрѣла Монталіѣѣт сѣѣ анѣрат кѣ вѣрѣѣціе;
Ламартін (поѣтѣла ка депѣтат) анкѣ аѣ анѣ-
рат асѣѣаѣтѣ пе міністеріѣ. Дѣпѣ дѣсѣатѣрї
бенінд рѣндѣла ла котіѣціе асѣпра ѣнор пѣн-
кѣрї, міністрїі аѣ вїрѣит кѣ маіорітате де
7 ші де 4 гласѣрї. Ла 14. Іан. анкѣ нѣ сѣ
іспрѣѣісѣ анфокателе дѣсѣатѣрї асѣпра адре-
сіі. Камера депѣтацілор ші анѣміт ачѣеа пар-
те, карѣ сѣ нѣмѣше коаліціе, ар вреа, ка
міністеріѣла дін прічїна грѣелор ампрѣѣѣрѣрї
дін зілеле ноастре, сѣ пѣтїмеаскѣ скімбаре
ші анѣѣрїре; кѣ чѣле, карѣ сѣѣ пѣс ан лѣ-
краре де кѣтрѣ міністеріѣла де акѣм ан треа-
ѣа ѣѣлїѣлаѣі, анкѣ нѣ сѣнт мѣлѣѣміціі, ші
лісѣ парѣ, кѣ прѣѣѣд ніше ѣрмѣрї кѣ тотѣла
сонтіче; кѣ атѣта маі вѣртос, кѣ ан Оланда
прѣкѣм ші ан ѣѣлїѣ сѣ фѣк прѣѣѣтїрї де рѣ-
сѣоіѣ, дін прічїна не'нѣоїрїеі асѣпра стѣпѣні-
рїеі Дѣкатѣлаѣі Дѣкѣемѣѣѣрг ші Дїмѣѣѣрг.

Ної цім, кѣмкѣ Францѣзіі, дін прічїна
недрептѣцірїлор, че лісѣ фѣчѣа ан неѣоѣ, де
кѣтрѣ Рѣпѣѣліка Мѣксїко ан Амерїка мерїдіо-
налѣ, не-пѣтѣндѣсѣ анѣої кѣ ачѣаста, маі
де мѣлатѣ време оаѣ пѣс ан старѣ де ѣло-
ка дѣ, карѣ атѣта ансѣмнеѣѣѣ, кѣмкѣ орѣн-
дѣнд корѣѣіі ла тоате хотареле марїне а
а Рѣпѣѣлічїеі оаѣ анкїс, анкѣт нїміні сѣ нѣ
сѣ поатѣ апропіа де дѣнса нічі кѣ ѣн фѣ-
лїѣ де корабїе кѣ марѣѣ сѣѣ алѣтѣ треѣѣѣ,
фѣрѣ прїмеѣдіе де аї фі опарте корѣѣїле
ші кѣфѣндѣте ан марѣ. Блокада ачѣаста цѣнѣ
пѣнѣ ла 27. Ноемѣрїе а. т., кѣнд Францѣ-
зіі не маі фїїнд мѣлатѣ нѣдеѣде а пѣтеа ан-
дѣплека пе Мѣксїканїі ла ѣн трактат прїѣті-
нѣск, анкѣрѣѣѣрѣ асѣпра чѣтѣціі дін марѣїнеа
мѣрїі, ѣѣракрѣс, ші андрептѣнд тѣнѣрїле ан-
протїва вѣстїтеї чѣтѣѣѣї Сан Жѣан де Ылоса,
ан време де патрѣ чѣасѣрї сілірѣ пе Мѣксї-
канїі ла капїтѣлѣціе, дѣпѣ чѣ маі антѣїѣ лѣар
фі ѣчїс 600 вѣрѣаціі дін гарнїзон, Францѣзіі
анкѣ аѣ пѣгѣѣт де 34 рѣсѣоїнічіі; крѣсѣкѣла
прїнѣ де Жоенїлале аѣ лѣат парте сѣлѣѣтѣ
ла ачѣастѣ ѣѣтѣліе де марѣ. Тоатѣ рѣпѣ-
ѣліка Мѣксїко есте антрѣо мїшкарѣ фѣарте
тѣрѣѣратѣ.

— Фаміліа рїгалѣ алѣї Дѣдовїк Фїліп,
есте фѣарте жалнікѣ пентрѣ моартеа фїсїі
дѣчѣсіі де Вїртемѣѣрг.